A°. 1834. | N°. 63.

DONDERDAG DEN 7den AUGUSTUS.

SURINAAMSCHE COURANT.

PARAMARIBO.

Gouvernements Secretarij.

PARAMARIBO, den 6 Augustus 1834.

Bij resolutie van Zijne Excellentie den Gouverneur Generaal der Nederlandsche West-Indische Bezittingen, van heden No. 848/765, is tot *Ambtenaar van den Burgerlijken Stand*, gedesigneerd de Heer ADRIAAN PIETER TIRION, Tweede Commies ter Gouvernements Secretarij.

De Gouvernements Secretaris,
G. A. VAN DER MEE.

BURGERLIJKE STAND.

Gedurende de maand Julij 1834 zijn geboren:

Van het Mannelijk geslacht,	9	personen.
» » Vrouwelijk »	7	»
	16.	

Levenlooze, van het Vrouwelijk geslacht, 1.

OVERLEDEN:

Van het Mannelijk geslacht,	8	personen.
» » Vrouwelijk »	5	»
	13.	

Getrouwd, 3 paren.

TE PARAMARIBO OVERLEDEN GEDURENDE DE MAAND JULIJ 1834.

Den 4den, *Charles Currie*, oud 46 jaren.
Den 5den, *Cornelius David Philip van Heijningen*, oud 21 jaren en 7 maanden.
Den 6den, *Samuel Bueno de Mesquita Jz.*, zoon van *Isaac Jacob Bueno de Mesquita*, oud 1 jaar en 22 dagen.
Den 14den, *Johannes Franciseo Kojon*, oud 30 jaren, 7 maanden en 21 dagen.
Den 16den, *Quasiba van Pichot*, oud na gissing 87 jaren.
Den 18den, *Jacques Johan van Mook* genaamd *Bebé*, bij den H. Doop genoemd ... *Marianna Samson*, oud 4 j., 1 m. en 18 d.
Den 20sten, *Louisa Erhardina Susanna* ..., dochter van *Francina Poulina Böhm*, oud 25 jaren, 10 maanden en 22 dagen.
Den 22sten, *l'Esperance van Premicrre van* ..., oud 68 jaren.
Den 23sten, *Pieter van der Steede*, oud 25 j.
Den 25sten, *Pieter Willem Tickelaar*, oud ... jaren.
Den 26sten, *Ribca Abraham Mozes*, dochter van *Abraham Mozes Fernandes*, oud 9 dagen.
Den 27sten, *Willemijntje* van de wed. *de Kruijff*, oud 70 jaren.
Den 28sten, *Johannes Martinus de la Mar*, oud 21 jaren.

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

GROOT-BRITTANNIE.

LONDEN, 23 *Mei*. Woensdag avond is de tweede lezing der Bill ter Emancipatie der Joden met eene meerderheid van 123 tegen 27 stemmen in het Lagerhuis doorgegaan, nadat langdurige discussien deswege hadden plaats gegrepen; denzelfden avond is eene tweede Bill (van den Heer Fleetwood) tot het vieren van den Zondag, bij de tweede lezing, met eene meerderheid van 77 tegen 45 stemmen verworpen.

Den 27sten. Gisteren werd in het Lagerhuis de bill der banken van Londen en Westminster, bij hare derde lezing, sterk door het gouvernement bestreden, en eindelijk met eene meerderheid van 61 stemmen aangenomen. Ook werden de bill ter afschaffing der *taxes*, alsmede die tot emancipatie der Joden in commité aangenomen; wordende de rapporten van beiden heden worden voorgedragen.

FRANKRIJK.

PARIJS, 8 *Junij*.

In het *Journal des Débats* leest men: Den heden avond bij ons ontvangen *Gazette extra-Ordinaire de Madrid*, dd. 31 Mei, behelst het volgende officieele stuk:

Depêche van den Generaal-en-Chef der operatie-armee in Portugal van Z. Exc. den Minister van Oorlog.

Hoofdkwartier van St. Olalla, 27 Mei, vijf ure des Avonds.

De Kolonel D. Ramon Tejeiro, mijn eerste aide de camp, gedetacheerd bij het Hoofdkwartier van den Generaal Hertog van Terceira, zendt mij, onder dagteekening van gisteren, het hier volgende, op het oogenblik mijner terugkomst van eenen verkennings-togt op Elvas door mij ontvangen rapport:

EVORA-MONTE, 26 *Mei, elf ure des Avonds.*

Generaal, heden namiddag ten vijf ure hier aankomende, vond ik er den Miguellistischen Generaal-en-Chef, die de wijze kwam verordenen, op welke de Miguellistische troepen, overeenkomstig de getroffen bepalingen, de wapenen zouden neêrleggen.

De Graaf de Saldanha bevindt zich insgelijks alhier om de zelfde redenen, als ook de Heer Grant, Engelsch Gezantschaps Sekretaris te Lissabon. Deze zegt mij heden namiddag te Evora met Don Carlos te hebben gesproken. Don Carlos heeft hem gevraagd waar de Generaal Rodil zich bevond, en vernemende dat hij niet verre af, en welligt reeds te Estremos aangekomen was, hervatte hij met drift: Is er dan geen middel om hem zijnen aantogt te doen staken? waarop de Heer Grant antwoordde: Het eenige middel is, dat U. H. het besluit neme het schiereiland te verlaten. — Ik ben tot alles bereid, en zal mij te Sinès inschepen. — U. H. zal zich te Aldea Gallega moeten scheep begeven. Don Carlos bewilligde in alles wat de Heer Grant voorstelde, zoo zeer vreesde hij dat de Generaal Rodil hem tot Lissabon zoude vervolgen. Aanvankelijk verzocht hij, dat hem mogt vergund worden, zijnen ganschen stoet mede te nemen, waartegen de Heer Grant zich verzet heeft, hem alleenlijk toelatende zijn gezin en zijne bedienden mede te voeren. De 600 soldaten en 300 officieren, die hem volgden, zullen in een depôt worden gevormd, tot dat de Regering over hunne verdere bestemming zal hebben beslist. Don Carlos heeft, behalve den Bisschop van Leon, vijf Generaals en een goed aantal Priesters en Monnikken bij zich.

Ik haast mij aan Uwe Excellentie een zoo heugelijk resultaat aan te kondigen.

Uwe Excellentie gelieve het welligt onvolledige dezer depêche te verschoonen; het gebrek aan tijd en de snelheid waarmede ik schrijven moet, beletten mij omstandiger te zijn.

(*Get.*) RAMON TEJEIRO.

Bovenstaand rapport aan uwe Excellentie toezendende, kan ik niet afzijn onze doorluchtige Koninginne-Regentesse geluk te wenschen met deze gunstige en heilrijke gebeurtenis. Bij mijne gelukwenschingen voegen zich die van den tweeden Generaal dezer armee, Opper-Bevelhebber van Estramadura, die zich bij mij bevindt, en voorts ook die van alle de overige Generaals, Officieren en troepen van alle wapenen, die mij in desen gedenkwaardigen en zoo spoedig naar den besten wensch aller goede Spanjaards voleindigden veldtogt hebben vergezeld.

(*Get.*) JOSE RAMON RODIL.

De *Gazette van Madrid* voegt hier het volgende bij:

De Generaal Rodil vertrekt naar het Portugesche hoofdkwartier, met oogmerk om zoo verre voort te gaan als zal noodig zijn om de aan zijne bescheidheid en getrouwheid aanbevolene zending te volbrengen. Intusschen zullen de Spaansche troepen de plaatsen Elvas, Compo-Mayor en Ouguela blijven insluiten.

Het Gouvernement van Hare Majesteit, deze gelukkige ontknooping voorzien hebbende, had bij voorbaat de maatregelen voorgeschreven om den aanhangeren der overweldiging de laatste schemering van hoop te ontnemen, en ten spoedigste de algeheele bevrediging dezer koningrijken te kunnen verzekeren.

(*N. Amsterd. Ct. en Alg. Handelsbl.*)

ADVERTISSEMENTEN.

SURINAAMSCHE MAATSCHAPPIJ
VAN
WELDADIGHEID.

Het Bestuur derzelve leedwezen betuigende, dat de Maatschappij door onderscheidene tusschengekomene omstandigheden, verhinderd is geweest, hare *zesde* jaarlijksche Algemeene Vergadering, vroeger te doen plaats vinden; heeft het genoegen, thans ter kennisse te mogen brengen zoo van het Algemeen, als van hare Leden in het bijzonder, dat die openbare bijeenkomst alsnu gehouden zal worden in het Kerkgebouw der Evangelisch Luthersche Gemeente, op Vrijdag den 15 dezer, des morgens *ten half negen ure.*

Het Bestuur noodigt zoo wel alle Leden der Maatschappij, als de overige Ingezetenen dezer plaats; ten vriendelijkste uit, die vergadering bij te wonen, en door eene talrijke opkomst, den luister dier plegtigheid te verhoogen.

Paramaribo den 6 Augustus 1834.

De Algemeene Secretaris,
MULLER AZ.

(33131) Op aanstaande Vrijdag den 8sten dezer, zal ten overstaan van Heeren gecommitteerde Raden, des morgens *negen* uren, in het lokaal van het Geregtshof, publiek aan de meest biedende *verhuurd* worden: de Negerin *CATHARINA* met hare Kinderen *SAMPIE, BEBE, FRITS* en *SARAATJE*; aankomende den Boedel SUSANNA DE CAMPOS.

En de Timmerneger *MANUEL*; aankomende de Plantagie *de Dankbaarheid.*

De conditien van verhuring, liggen ter Griffie van het Geregtshof, ter *visie* voor een ieder.

Paramaribo den 4 Augustus 1834.

V. VAN HALM Jz.,
Kust. en Seq. c. s.

(34155) Beomrijpe *BANANNEN*, te bekomen op de Plantagie *Clifford Cocqshoorn*. — Adres ten kantore van de ondergeteekende.

Paramaribo den 4 Augustus 1834.

V. VAN HALM Jz. qq.

A. D. PINEDO,
HORLOGIEMAKER,

(34782) Van woonplaats veranderd zijnde, is thans woonachtig aan den hoek van de *Watermolen* en *Keizer Straten*, recommandeert zich steeds tot het repareeren van alle soorten van Speelwerken, Silender, repetitie Horologien, Tijdmeters en alle soorten van Horologien en Mechanike werken, — en presenteert te koop: een uitmuntend assortiment Gouden en Zilveren Horologie, loopende op Diamante steenen, guaranderende bij voor het acuraat loopen derzelve; nevens elegante Juweelen Vingerringen, dito Borstspelden, Gouden Oor- en Vingerringen met echte steenen, Granaten Garnituren, Gouden Horlogie Kettingen, Cachetten en Sleutels, en diverse Bijouterien meer.

L. D. J. VAN BOMMEL heeft ontvangen per de *Leonidas* Kapt. B. H. CORBIERE:

Boter, Zwitsersche Kazen, ½ tonnen rook en pekel Spek, Hammen, gerookte Tongen, Saucijsjes de Bologne, Mootzalm, Paling, Worst, Saucijsjes en Rolpens in vaatjes, ¼ en ½ ankers Zuur- en Roodekool, Snij en Sperciboonen, gedroogde Doperwtjes, Tuinboontjes, Snij en Spersiboonen in stoopen.

¼ en ½ Zalmen in blik, Ansjovisch in potten en fleschen, Vinaigre de Maille en diversche Eng. Sausen, Augurkjes, Olijven en diversche Zuuren in stoopen, Macaronie, Vermicellie en Moucherons in groote stopflesschen, Brambozen Koekjes en Suikerwerk in fleschjes, Bonbons en Cosaques fines in doosjes, dubb. Amsterd. Anisette, Caraçao, creme de Rose en div. Likeuren, Vruchten op Brandewijn. Elixer Guillé en Stougthon, Bessensap in kruikjes.

Banket. Bitterkoekjes, Heilikmaker, Theerandjes en diverse Koeken in Trommels, Fransche Banket en Biscuit à la Vanille in groote stopflesschen, Geleijen en Confituren in potten.

Roodewijn, wit en bruin Bier en Azijn in Oxhoofden, Mouton d'Armailhac van 1828, diverse Rhijnwijnen, als: Geisenheimer en Marcbrunner anno 1825, Niersteiner en Rudesheimer anno 1819 in kisten, Genever en witte Brandewijn in kelders.

Osnabrugs- Bielefelds- Huismans- Vlassen- en fijne Holl. Linnen, Beddetijk, Katoen Zakkendoek, wit en ruw Zeildoek, Koffijzakken.

Glaswerk in soorten, als: stellen Roodewijn-, Madera- en Likeur Glazen, Water en Bier dito, Tafel Stulpen, Gang- en Schotlamptaarns met vergulde en bronsmenteersels, geschilderde Muur dito, Eng. bronze- en staande- en hangende Astraal en Sinombre Lampen.

Laarsen, hooge- en lage Mans en Jongens Schoenen, schrijf en Postpapier, Tabak in soorten, Patent- Lijn- en Zoete Olie, Vriesch en Spaansch Gruen. Haver in 3 aake vaten, Kurken, Tiggels, Nekpannen, Steenen. (34143)

M. VAN DER ELST

(34151) Heeft per de *Leonidas*, *de Hoop* en andere Schepen ontvangen:

Boter, Goudsche- Leidsche- Vriesche- en Edammer Kaas, Paterstukken, Ham, Saucijsen, Worst, Rolpens, gez. en ger. Tongen, Brunsw. Worst, ger. Zalm, Haring, Ansjovis, Lippen en Keelen; — Bielefelds- Warendorper- Huismans- Vlaamsch- en Osnabrugs Linnen, Platilles, Marseilles, Servetgoed, blaauw Laken, zwart en blaauw Drap, Flanel, Meubel-Pool- Vriesch- en Vlaamsche Garenbonten, Siamoise Boekjes Streep, Bonte Doeken, Koffij-Zakken, Perra ols, zwarte en grijze Mans- Jongens- en Kinder Hoeden, Laarsen, Mans- Jongens- en Kinder Schoenen, extra Roodewijn in heele en halve oxhoofden, idem in kisten en bij het douzijn, Madera- en Rijnschewijn in kisten inhoudende twee douzijn, Malagawijn idem inhoudende een douzijn, fijne Liqueuren in soorten, Magorum of extra Absenthe Maag-Exlixer, Brandewijn en Genever in kelders, Patent- Raap- en Lijn Olie, aangemaakte Witlood, Kurken, Eau de Cologne, gedroogde Appelen in stoopen en bij het Pond, en diverse andere Goederen.

G. J. LUGARD & Co.

(34166) Hebben per Kapt. J. C. WILLEMS ontvangen: Boter, Weesper Hammen, Z. M. en Komijne Kazen, Worst, Saucijsjes, Rolpens, Osse Tongen, Paterstukken, Doeken en meer andere Goederen, tegen civile prijzen.

Paramaribo den 5 Augustus 1834.

(34178) Ontvangen per de Schepen *Henriette en Wilhelmina Frederica*, en te koop in het Pakhuis van Gebrs. BRONKHORST:

Beste Friessche Boter, Z. M. Kaas, Saucijsjes de Bologne, Paterstukken, Augurkjes, Pruimen, Korinten Rozijnen, Amandelen en Sago in stoopen, Specerijen, Broodsuiker, Genua- en Patent Olie, Wijnazijn in pullen, Tabak en Sigaren.

Extra Roodewijn in kisten, Rhijnwijn in dito, Seltserwater in heele en halve kannen, damejans oude Conjac, Barcelone Brandewijn in dito en kelders, Genever in kelders en kannen.

Witlood en Verfwaren in soorten, Lijn Olie, Houweelen, Schrijf- en Postpapier, Neger Kammen, dito Vischhoeken, dito Hoeden en Buffels, Mans- Jongens- en Kinder Schoenen, Dames dito, witte Katoen, zwarte zijden Mans- en Vrouwen Kouzen, Kinder dito; een assortiment witte Beaver- zwarte Vilte- en zijde Mans en Jongens Hoeden, extra zwarte Rokken en Drap de Sephir, Haarlemmer Gingang, Vriesch Bont, Calicoos, Satijn Jeans, Marceilles, Cambrix, Chirting, diverse gecouleurde en geborduurde Neteldoeken, Jaconets, Foelards, H. B. Doekjes, Balkleedjes, Baan Tulie, Servetgoed en Flanel, diverse Kramerijen, Bijouterien en meer andere Goederen.

(34777) Nieuwe Zeeuwsche Aardappelen, aangebragt per Kapt. J. H. BODEMAN, en te bekomen bij

DEGENHARD & KRAMER.

Paramaribo den 6 Augustus 1834.

Mengelwerk.

LORD SEYMOUR EN ZIJN BEER.

Reeds meermalen hebben de dagbladen gewag gemaakt van Lord Seymour, den rijksten Engelschman en van zijnen Beer, den meest getemden Pool te Parijs. Op den jongstleden vastenavond kwam Lord Seymour; die een der grootste liefhebbers van snakerijen is, op den inval, zijnen Beer te maskeren en hem op het bal mede te nemen. Geen levende ziel wist er van, dan alleen de Gorderobier van den schouwburg *des Variétés*, wien zijn fraaiste en beste Beerenkostuum te leen gevraagd werd. Dit werd Selim om het lijf genaaid; een Beer in eene beerenhuid zonder ander masker dan eene gewoon maskerade-grijns.

Het baarde geene bevreemding, toen in het eerste uur van het bal, de dus geëquipeerde Beer ter danszaal verscheen. Van allerwege hoorde men den uitroep: O, welk een Beer, welk een kostelijke Beer, welk een aanvallige Beer! De dames, oud en jong, drongen zich om hem rond, en intrigueerden, en plaagden en kittelden hem om hem te doen brommen, en wanneer zij dan haar doel bereikten, riepen zij vrolijk uit: Het is charmant, hij knort juist zoo als eene echte Beer; zij presenteerden hem dan een ulevelletje of suiker-chocolaadje, en een hartelijk lagchen brak uit, toen de Beer het geheele peperhuisje of papieren zakje met bonbons gulhartig met papier en al in eens op- at.

»*Monsieur l'Ours*," zeide er eene, *de quel pays êtes-vous?*"

De Beer bromde.

»*Monsieur l'Ours*," zeide eene andere, »*est-ce que vous êtes Russe?*"

Hij bromde — — — Mmm, Mmm!

»*Monsieur l'Ours*," eene derde, »*connaissez-vous Martin du Jourdin des plantes?*"

Geen ander antwoord — — — Mmm, Mmm, Mmm.

»*C'est singulier.*"

Middelerwijl werd eene quadrille begonnen, en Mijlord met zijn gevolg traden ter zijde, om den dans aan te zien.

Selim, die op vier voeten ging, werd door allen beklaagd.

»Dat is al te vermoeijend," zeiden de dames, »de arme Beer zal het niet lang uithouden." Maar de Beer hield zich als of hij het niet hoorde, en beantwoordde zelfs die deelnemende aanmerkingen door geen het minste kompliment.

Zoo waren twee volle uren verstreken, en nog verflaauwde de algemeene bewondering niet. De Beer was het eenige onderwerp der gesprekken. »Wie of toch die Beer is?"

Eene der jongere dames, in de hoop van hem tot spreken te zullen krijgen, nam eindelijk, aan den arm van haren man, een oud balmiddeltje te baat, en stak hem een briefje in zijn poot. »Let op," zeide zij, »nu zal hij mij wat in het oor fluisteren, of mij in de koffijkamer volgen."

Zij had juist gedacht, Selim verslond den wulpschen wenk, zette zich groot en trotsch op zijne achterpoten overeind; en legde in teedere liefdedrift de vriendelijk naar hem zich voorover neigende zijnen voorpoot op den half ontblooten boezem.

»*Ah. c'est trop fort*" riep haar echtgenoot en de dame des minnaars zwaarte gevoelende deed oogenblikkelijk pogingen om weder van hem los te worden, terwijl zij lagchende aanmerkte: »*votre main d'Ours est lourde comme du plomb.*"

Alle omstanders lachten hartelijk, behalve de Beer, die nu eenmaal in den schoonen hals en boezem behagen had gevonden. »Met beleefdheden laat ik mij den buit niet ontrukken," dacht hij, en hij bleef in zijn zelfde postuur.

»*Monsiur*," dus sprak hem nu de kaval[ier] aan: »wij zij er allen van overtuigd, dat [gij] uwe rol meesterlijk speelt. Ook mijne vrouw [erkent] zulks. Maar, sta mij toe u te zeggen waar [de] masker-vrijheid ophoudt."

De Beer bromde, als wilde hij zijne beminde, welke hij bleef omarmen, de aanmerking [ma]ken, dat haar man geenen kortswijl verstond.

»*Il est mechant*," zeide zij tot haren m[an], »*mais tu oublies, mon ami que c'est un Ours.*"

»*Beer of geen Beer*," was het antwoord, »ik verklaar hem, dat ik van dit oogenblik aan, van alle Beerenpotsen verschoond wil blijven. Hebt gij mij begrepen Mijnheer?

Mmm., Mmm., Mmm.!

Nu dan, zoo heb ik de eer u te zeggen, dat ik uw gedrag voor eene beleediging aanzie, [en] dat wij morgen daarover elkander nader zullen spreken. Ik verzoek u om uw adres.

Mmm., Mmm., Mmm.!

Dit tooneel verlustigde alle de aanwezigen, [al]leen de jonge echte-man deelde niet in de scherts, en werd zoo woedende, dat hij den Beer aangreep en op zijne vier pooten wierp, en als een bezetene om de politie riep.

»*Monsieur le Commissaire*, daar is een masker, een Beer, wien ik voor een fatsoenlijk man heb gehouden, doch die waarschijnlijk werkelijk een ongelikte Beer, een schepsel zonder eenige de minste opvoeding is. Hij heeft zich onvoegzaam jegens mijne vrouw gedragen en mij zijn adres geweigerd. Laat hem zich demaskeeren, zoo als het behoort, en bewijs hem dan de gewone weg van uitgeleide."

Terwijl dit voorviel, zat de beschuldigde rustig naast zijnen oppasser, een van Lord Seymours bedienden, en at beschuit uit diens hand. [Hij] veranderde niet van houding of gebaren, toen de politie-kommissaris tot hem optrad, en, in beleefde uitdrukkingen, hem verzocht, de grap niet verder op te drijven, daar hij ze tot hiertoe zoo consequent had volgehouden; want anders was hij (kommissaris) verpligt hem de deur te wijzen.

»Zeg mij uwen naam," fluisterde hij den Beer »in het oor, dan zal ik uw vermaak niet storen. Ik beloof u daarvan geen gebruik te zullen maken."

»*L'Ours ne parle pas*," antwoordde de [Beer]renleider.

»Zoo blijft er niets over, dan te demaskeeren, ik dring er op aan."

»*Mais c'est un Ours, Monsieur, je vous l'assure.*"

De politie Kommissaris, meenende volstrekt voor den gek gehouden te worden, verliest [zijne] ambtelijke bedaardheid, en in drift rukt hij het masker af. — —, — Deze, alles behalve eene ruwe behandeling gewoon, springt op, [slaat] beide voorpooten den Kommissaris op de schouders, en spert daarbij zulk een paar vreeselijke kaken op, dat de arme Kommissaris de [kans] is om door eenen luiden angstgil het gezelschap in verwarring te brengen. — »Een Beer!" »Een waarachtige Beer!"

Deze kreeten, met »*sauve qui peut*," door duizende stemmen gevarieerd, klinken [door] de zaal. Wat niet in onmagt valt, vlugt over kop, over stoelen, tafels, enz, boven over elkander henen. Reukfleschjes en [re]porijertjes zijn overal in werking. De [over]blevene mans beijveren zich hunne beminde dames tot bedaren te brengen, doch zien er gedurig bekommerd naar en om, hoe het [toon]neel met den nu werkelijk vergramden Beer en den sidderenden Politieman zal afloopen.

Dit liep beter af dan men verwacht had. Seymour verscheen nu zelf, en diende tot middelaar tusschen Selim en den Kommissaris, die blijde was er met den schrik af te komen. Selim werd nu naar huis geleid, en de lord ijverde zich vervolgens om het verstrooide gezelschap zoo goed mogelijk weder te vereenigen, en aan het dansen te brengen.

(N. Amst. Cour. en Alg. Handelsbl.)

Te PARAMARIBO, bij J. J. ENGELBRECHT.